

Direziun provinziàla Scolines y scores ladines  
 Bindergasse 29  
 39100 Balsan (BZ)  
 PEC: [culturayintendenzaladina@pec.prov.bz.it](mailto:culturayintendenzaladina@pec.prov.bz.it)

# **DOMANDA POR CALCOLÉ DANÜ I PUNC TLES GRADATÖRES PROVINCIALES DLA SCORA ELEMENTARA – ANN DE SCORA 2022/2023**

La sotescrita/Le sotescrit \_\_\_\_\_ nasciüda/nasciü ai \_\_\_\_\_

a \_\_\_\_\_ codesc fiscal \_\_\_\_\_

cun la residënza a CAP \_\_\_\_\_ paisc \_\_\_\_\_

misciun \_\_\_\_\_ n. \_\_\_\_\_ numer de tel. \_\_\_\_\_

e-mail \_\_\_\_\_ nazionalité \_\_\_\_\_

scrita/scriit ite tles gradatöres provinziàles por l'ann de scora 2021/2022

## **damana**

che al vëgnes calcolé danü i punc tles gradatöres provinziàles por l'ann de scora 2020/2021

<input type="checkbox"/>	por l'insegnamënt tl organigram dl personal insegnant de classa tles scores elementares dles localitès ladines
<input type="checkbox"/>	por l'insegnamënt tl organigram dl personal insegnant de religiun catolica tles scores elementares dles localitès ladines

## **y detlarëia**

por chësta rajun aladô dla lege provinziàla n. 17/1993 y dl D.P.R. n. 445/2000 y conescion les conseguënzes penales de detlaraziuns falzes:

### **Sorvisc d'insegnamënt tl ann de scora 2020/2021**

<input type="checkbox"/>	<b>sorvisc d'insegnamënt spëzifich</b> (sorvisc cun titul de stüde varënt tl <b>medemo</b> organigram co la gradatöra, por chëra che al vëgn fat domanda)					
Ann de scora	Direziun	Sort de sorvisc (classa, integrasiun, inglesc, religiun)	Inglesc (sce) <sup>1</sup>	Integrasiun (sce) <sup>2</sup>	Dorada (da-a)	Dis
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>

<input type="checkbox"/>	<b>sorvisc nia spëzifich</b> (sorvisc cun titul de stüde varënt te n <b>ater</b> organigram co la gradatöra por chëra che al vëgn fat domanda)					
Ann de scora	Direziun dla scora	Sort de sorvisc (classa, integrasiun, inglesc, religiun, scolina + université) <sup>3</sup>	Dorada (da-a)	Dis	Vel por la gradatöra (maestra/maester de classa, religiun)	
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	

1 Ma dé dant „sce“, sce al é gnü insigné inglesc dal ann de scora 2008/2009 inant te altamo döes scores o te altamo cater classes.  
 2 Ma dé dant „sce“, sce l'insegnamënt d'integrasiun é gnü surantut dal ann de scora 2008/2009 por le 2. ann tla medema scora zënza interuziun.  
 3 Le sorvisc te scolina o al'université pó impormó gnü valuté dal ann de scora 2008/2009 sciöche sorvisc nia spëzifich.

--	--	--	--	--	--

Ara/Al detlarëia d'avëi, dai  l'idoneité por l'insegnamënt tla scora elementara (mëte na crusc olache al stimenëia):

<input type="checkbox"/>	laurea de Sciënzes dla Formaziun	<input type="checkbox"/>	diplom dla scora da maester (arjunt cina de messé dl 2002)
<input type="checkbox"/>	„Laurea magistrale a ciclo unico“ (laurea de n curs de stüde a nivel unich) de Sciënzes dla Formaziun primara	<input type="checkbox"/>	idoneité tres concurs ordinar
<input type="checkbox"/>	idoneité tres concurs straordinar	<input type="checkbox"/>	titul profesional-UE
<input type="checkbox"/>	bachelor de pedagogia dla religiun		

Ara/Al detlarëia d'avëi ince chisc titui aladô dla tabela de valutaziun:

<input type="checkbox"/>	titui de stüde ecuivalënc o plü alc co chël por l'azes al insegnamënt, a chël che la gradatöra fej referimënt, arjunc ai <input type="text"/> tl <input type="text"/>
<input type="checkbox"/>	n'atra abilitaziun por le medemo organigram arjunta ai <input type="text"/> tl <input type="text"/>
<input type="checkbox"/>	n'atra abilitaziun por n ater organigram arjunta ai <input type="text"/> tl <input type="text"/>
<input type="checkbox"/>	n titul profesional arjunt te n stat mëmber dl'UE y reconesciü ai <input type="text"/> cun mosöra dl Ministère dl'Istruziun aladô dla diretiva 2005/36/CE dl Parlamënt europeich y dl Consëi di 7 de setëmber dl 2005 (surantut cun le decret legislatif di 9 de novëmber dl 2007, n. 206),
<input type="checkbox"/>	l'idoneité/abilitaziun al insegnamënt arjunta te n stat nia mëmber dl'Uniun europeica y reconesciüda ai <input type="text"/> cun mosöra dl Ministère aladô dl articul 49 dl D.P.R. di 31 d'agost dl 1999, n. 394,
<input type="checkbox"/>	n dottorat de inrescida o n diplom de formaziun ecuiparé a chësc aladô dles normes varëntes arjunt ai <input type="text"/> tl <input type="text"/>
<input type="checkbox"/>	n diplom universitar de na spezialisaziun de de plü agn arjunt ai <input type="text"/> tl <input type="text"/>
<input type="checkbox"/>	n diplom de formaziun, n master universitar de pröm nivel o n master de secundo nivel da un n ann cun ejam final (1500 ores y 60 punc ECTS), olache i contignüs é colia ai ciamps de insegnamënt dla gradatöra, arjunt ai <input type="text"/> tl <input type="text"/>
<input type="checkbox"/>	la confermaziun da avëi stlüt jö n curs de perfezionamënt o de formaziun universitar o n curs de perfezionamënt o de formaziun universitar, che n'université á metü a jí a òna cun le departimënt de formaziun competënt (20 punc ECTS – 500 ores), tan inant che i contignüs é liá ai ciamps de insegnamënt dla gradatöra, arjunta ai <input type="text"/> tl <input type="text"/>
<input type="checkbox"/>	le zertificat, surandé ala fin de manifestaziuns de formaziun pitades dal departimënt de formaziun competënt dl'aministrazion provinziala dl Südtirol sön i desturbs d'aprendimënt specifìcs, arjunt ai <input type="text"/> tl <input type="text"/>
<input type="checkbox"/>	la frequentaziun de n curs de didatica dl lingaz forest/dl secundo lingaz (min. 4 punc ECTS); ejam fat ai <input type="text"/> tl <input type="text"/>

<input type="checkbox"/>	la frequentaziun de cursc da altmo 2 punc ECTS y n ejam final, che reverda la situaziun economica y storica dl post (por ej. storia locala, legislaziun scolastica): denominaziun dl curs <input type="text"/> ejam fat ai <input type="text"/> tl <input type="text"/> <input type="text"/> denominaziun dl curs <input type="text"/> ejam fat ai <input type="text"/> tl <input type="text"/> <input type="text"/>
<input type="checkbox"/>	n curs de dui agn por insigne inglese tla scola elementara, stlüt jö ai <input type="text"/> tla Facolté de Sciéncias dla Formaziun de Porsenú,
<input type="checkbox"/>	le diplom de specialisaziun por l'insegnamënt d'integrasiun arjunt ai <input type="text"/> tla Facolté de Sciéncias dla Formaziun a Porsenú,
<input type="checkbox"/>	l'atestat de bilinguism en referimënt <input type="checkbox"/> al diplom de na scola alta; <input type="checkbox"/> ala laurea, arjunt ai <input type="text"/> tl <input type="text"/> <input type="text"/> o chësc certificat ecuivalent: <input type="text"/> , arjunt ai <input type="text"/> tl <input type="text"/> <input type="text"/>
<input type="checkbox"/>	l'atestat de trilinguism en referimënt <input type="checkbox"/> al diplom de na scola alta; <input type="checkbox"/> ala laurea, arjunt ai <input type="text"/> tl <input type="text"/> <input type="text"/> o chësc certificat ecuivalent: <input type="text"/> , arjunt ai <input type="text"/> tl <input type="text"/> <input type="text"/>
<input type="checkbox"/>	n certificat sön la conoscënza de chësc lingaz europeich (nivel C1): <input type="text"/> <input type="text"/> , arjunt ai <input type="text"/> <input type="text"/> tl <input type="text"/> <input type="text"/>

**Ara/Al á chisc titui de preferënza, damana do l'iscriziun tles listes y detlarëia:**

**– por l'insegnamënt d'integrasiun**

<input type="checkbox"/>	d'avëi arjunt le titul de specialisaziun (specialisaziun polivalenta) por l'insegnamënt d'integrasiun aladò dl D.P.R. n. 970/1975 o aladò dl d.l. n. 297/1994 o dl decret interministerial di 26.05.1998 o aladò dl D.M. n. 249/2010 y dl D.M. di 30.11.2011, ai <input type="text"/> tl <input type="text"/> (preferënza X),
<input type="checkbox"/>	d'avëi frequenté altmo un n ann le curs de specialisaziun cun suzes o avëi le mez di punc ECTS scric dant (preferënza W),
<input type="checkbox"/>	d'avëi stlüt jö cun suzes le master de „Didaktik und Psychopädagogik für spezifische schulische Lernstörungen“ (Didatica y psicopedagogia por disturbs dl insegnamënt specifich) de 1500 ores y 60 punc ECTS ai <input type="text"/> (preferënza W),
<input type="checkbox"/>	da frequenté le curs por arjunje le diplom de specialisaziun por le sostegn de scolares y scolars cun handicap aladò dl art. 13 dl DM n. 249/2010 y dl DM di 30.11.2011 (preferënza W),
<input type="checkbox"/>	d'avëi cater agn de scola de esperiënza tl insegnamënt sciöche maestra/maester d'integrasiun, cun lapró la formaziun specifica de 25 ores y na valutaziun de sorvisc positiva (preferënza U4),
<input type="checkbox"/>	da insigne tl ann de scola 2021/2022 sciöche maestra/maester d'integrasiun zënza specialisaziun, da frequenté la formaziun specifica de 25 ores y damané do pro le Zënter de competënza Includiun y Consulënza la conzesciun dla preferënza (preferënza U4 o U),

**– por insigne inglese tla scola elementara**

<input type="checkbox"/>	d'avëi fat l'ejam de lingac foresc por l'inglese tl cheder dl concurs por arjunje l'idoneité por insigne tla scola elementara y avëi frequenté le curs de formaziun de dui agn „Inglese tla scola elementara“ dl Istitut pedagogich,
<input type="checkbox"/>	d'avëi le diplom dl curs de formaziun de dui agn „Inglese tla scola elementara“ dla Facolté por Sciéncias dla Formaziun a Porsenú,
<input type="checkbox"/>	d'avëi arjunt l'idoneité por l'insegnamënt dl inglese tla scola elementara tl cheder dl stüde por arjunje la „Laurea magistrale a ciclo

	unico“ (laurea de n curs de stüde a nivel unich) de Sciënzes dla Formaziun primara,
<input type="checkbox"/>	d'avëi fat l'exam de lingac foresc por l'inglesc tl cheder dl concurs por arjunje l'idoneité por l'insegnamënt tla scora elementara,
<input type="checkbox"/>	d'avëi stlüt jö le curs de formaziun de dui agn „Inlesc tla scora elementara“ dl Istitut pedagogich,
<input type="checkbox"/>	d'avëi frequenté le 1. o 2. ann dl curs de formaziun de dui agn „Inlesc tla scora elementara“ dla Facolté de Sciënzes dla Formaziun a Porsenú,
<input type="checkbox"/>	d'avëi l'atestat de formaziun por insigné inglesc, che é gnü reconesciü dala comisciun competënta sciöche ecuivalënt (ajunté i zertificac),
<input type="checkbox"/>	d'avëi chirf fora por cater agn posc por insigné inglesc y avëi frequenté i cursc obligatori,
<input type="checkbox"/>	d'avëi n atestat de conescënza dl lingaz dl nivel B2,

**– por l'insegnamënt desfarenzié te pedagogia Montessori tla scora elementara**

<input type="checkbox"/>	d'avëi arjunt le diplom de n curs de pedagogia Montessori ai <input type="text"/> tl <input type="text"/>
<input type="checkbox"/>	da frequenté le curs de spezialisaziun <input type="text"/> por arjunje le diplom de pedagogia de Montessori tl <input type="text"/>

**– por l'insegnamënt aladô de d'atri prinzijs de reforma pedagogica**

<input type="checkbox"/>	d'avëi arjunt le zertificat dl curs por l'insegnamënt do d'atri prinzijs de reforma pedagogica dl ciamp Inovaziun y consulënza de 300 ores ai <input type="text"/> ,
<input type="checkbox"/>	d'avëi arjunt le zertificat dla seria de cursc por l'insegnamënt do d'atri prinzijs de reforma pedagogica dl ciamp Inovaziun y consulënza de 70 ores ai <input type="text"/> ,
<input type="checkbox"/>	d'avëi arjunt chësc diplom de n curs de pedagogia Montessori: <input type="text"/> ai <input type="text"/> tl <input type="text"/>
<input type="checkbox"/>	da frequenté le curs <input type="text"/> por arjunje n zertificat por insigné aladô de d'atri prinzijs de reforma pedagogica/pedagogia Montessori,

**– por insigné te ospedal**

<input type="checkbox"/>	da avëi arjunt le diplom dl curs universitar „Heilstättenpädagogik im Gesundwerdungsprozess“ de 60 ECTS, ai <input type="text"/> tla Pädagogische Hochschule Oberösterreich o avëi arjunt le diplom <input type="text"/> ai <input type="text"/> tl <input type="text"/>
<input type="checkbox"/>	da frequenté le curs de spezialisaziun <input type="text"/> por arjunje n diplom de spezialisaziun por insigné te ospedal tl <input type="text"/>

Ara/Al detlarëia porvia dla dejocupaziun da avëi le dêrt da resservé posc por chëstes rajuns:

<input type="checkbox"/>	A) vëdua/vëdo o môt/möta de vitimes, che é mortes fajn so dovëi o pro atentac teroristics	<input type="checkbox"/>	E) invalid dl laur o ecuiparé
<input type="checkbox"/>	B) invalid de vera	<input type="checkbox"/>	M) orfana/orfan o vëdua/vëdo de vitimes de vera o de porsones che é mortes en sorvisc o sön le laur
<input type="checkbox"/>	C) porsona zivila ferida te vera	<input type="checkbox"/>	N) invalid zivil
<input type="checkbox"/>	D) invalid de sorvisc	<input type="checkbox"/>	P) strömia/ström
Data y numer de protocol dl documënt cun chël che al é gnü conzedü n titul de prezedënza (ater co i titui de prezedënza „Q“ y			

„R“):	
Ėnt, data y numer dl at:	

**Ara/Al detlarĖia d'avĖi tl caje de punc anfat le dĕrt de prezedĕnza, ajache al Ė danman chĕstes condiziuns:**

(Le dĕrt de prezedĕnza tl caje dl medemo numer de punc di recusis dā dant sot les lĕtres M, N, O, R y S mĕss gnĭ confirmĕ vigni ann)

<input type="checkbox"/>	A) onoranza dla “medaglia al valore militare” ajache al Ė stĕ te vera	<input type="checkbox"/>	K) mĕta/mĕt de n invalid o mutilĕ de vera
<input type="checkbox"/>	B) invalid de vera o combatĕnt te prĕma linia mutilĕ	<input type="checkbox"/>	L) mĕta/mĕt de n invalid o mutilĕ de sorvisc
<input type="checkbox"/>	C) invalid de vera o porsona zivila mutilada	<input type="checkbox"/>	M) genitur nia maridĕ danĭ o so vĕdua/nia maridada o fre vĕdo/nia maridĕ de na porsona tomada te vera
<input type="checkbox"/>	D) invalid o mutilĕ de sorvisc; invalid o mutilĕ sĕn le laur	<input type="checkbox"/>	N) genitur nia maridĕ o so vĕdua/nia maridada o fre vĕdo/nia maridĕ de na vitima de vera
<input type="checkbox"/>	E) orfana/orfan de na porsona tomada te vera	<input type="checkbox"/>	O) genitur nia maridĕ o so vĕdua/nia maridada o fre vĕdo/nia maridĕ de na porsona morta porvia de n inzidĕnt sĕn le laur tl sorvisc public o privat
<input type="checkbox"/>	F) orfana/orfan de vera	<input type="checkbox"/>	P) sorvisc sciĕche combatĕnt te prĕma linia
<input type="checkbox"/>	G) orfana/orfan de na porsona morta sĕn le laur o en sorvisc	<input type="checkbox"/>	Q) porsona che laora da passa n ann pro le Ministere dl'Istruziun
<input type="checkbox"/>	H) porsona ferida tla scombatĭda	<input type="checkbox"/>	R) numer di mituns a ciaria: <input type="text"/>
<input type="checkbox"/>	I) onoranza cun la crusc de mirit o d'atres onoranzas de vera o a ce de na gran familia	<input type="checkbox"/>	S) invalid o mutilĕ zivil
<input type="checkbox"/>	J) mĕta/mĕt de n invalid de vera o de n combatĕnt te prĕma linia mutilĕ	<input type="checkbox"/>	T) volontar dles forzes armades, che Ė gnĭ lascĕ jĭ zĕnza reclamaziuns ala fin dl sorvisc da soldā o dl'oblianza da fā le soldā
Data y numer de protocol dl documĕnt cun chĕl che al Ė gnĭ conzedĭ n titul de prezedĕnza (ater co i titui de prezedĕnza „Q“ y „R“):			
Ėnt, data y numer dl at:		<input type="text"/>	
Ėnt, data y numer dl at:		<input type="text"/>	

**Ara/Al detlarĖia ince (mĕte na crusc olache al stimenĕia y integrĕ):**

<input type="checkbox"/>	da avĖi la zitadinanza taliana,
<input type="checkbox"/>	da ester zitadina/zitadin de chĕsc stat dl'UE: <input type="text"/>
<input type="checkbox"/>	da ester scritta/scrit ite tles listes lĭtales dl comun <input type="text"/>
<input type="checkbox"/>	da ne ester nia scritta/scrit ite tles listes lĭtales, porvia de chĕstes rajuns: <input type="text"/>
<input type="checkbox"/>	da ester gnĭda straicada/gnĭ strachĕ dales listes lĭtales, porvia de chĕstes rajuns: <input type="text"/>
<input type="checkbox"/>	da ne ester nia gnĭda condanada/gnĭ condanĕ,
<input type="checkbox"/>	da ester gnĭda condanada/gnĭ condanĕ por: <input type="text"/>
<input type="checkbox"/>	da ne avĖi nia prozedĕres penales pendĕntes,
<input type="checkbox"/>	da avĖi chĕstes prozedĕres penales pendĕntes: <input type="text"/>
<input type="checkbox"/>	da fā pert de na categoria preodĭda dala lege 104/1992, art. 21 y 33, coma 5, 6 y 7 y da ajuntĕ le certificat apostā (ciara injunta 4),
<input type="checkbox"/>	da n'avĖi nia fat domanda te n'atra provinzia,
<input type="checkbox"/>	da ester ma interessĕ a stĭlĭ jĕ n contrat de laur a tĕmp indeterminĕ,
<input type="checkbox"/>	da ne ester nia na maestra/n maester cun n contrat a tĕmp indeterminĕ por n post da maestra/maester tla scora elementara o te na classa dl concurs dla scora mesana o alta,

<input type="checkbox"/>	da ne s'avèi nia lizenzié da n post a tèmp indeterminé sciöche maestra/maester tl organigram dles maestres/di maestri de classa/de religiun tla scora elementara,		
<input type="checkbox"/>	da n'avèi nia renunzié a n'inciaria a tèmp indeterminé tres la gradatöra provinziala,		
<input type="checkbox"/>	d'atres detlaraziuns eventuales: <table border="1" style="width: 100%;"><tr><td> </td></tr><tr><td> </td></tr></table>		

**La sotescrita/Le sotescrit damana l'iscriziun tles gradatöres dla scora de chëstes direziuns (Badia, Al Plan, Sëlva, Urtijëi):**

1.	<table border="1" style="width: 100%;"><tr><td> </td></tr></table>		3.	<table border="1" style="width: 100%;"><tr><td> </td></tr></table>	
2.	<table border="1" style="width: 100%;"><tr><td> </td></tr></table>		4.	<table border="1" style="width: 100%;"><tr><td> </td></tr></table>	

**Ara/Al ajunta a chëstes autodetlaraziuns chisc documënc:**


**Ara/Al fej referimënt a chisc documënc che l'Intendënza á bele:**


**Domizil digital dla porsona fisica (aladô dl art. 47 dl CZ, art. 3bis, coma 4-quinquies dl d.l. n. 83/2005):** La porsona che fej domanda chir fora sciöche domizil digital la misciun e-mail/misciun PEC dada dant tla domanda, por ciafé dötes les notificaziuns y comunicaziuns dla Intendënza y Cultura ladina liades ala prozedöra por l'iscriziun tles gradatöres provinzialas, a n invit eventual por chirí fora le post y a stlù jö i contrac de laur. La porsona che fej domanda detlarëia ince da mantigni le domizil digital por döta la dorada de chësta prozedöra, da lascé alsavèi mudaziuns eventuales y da savèi che ara ne pó nia se lascé sö sce ara ne ciafa nia o ciafa massa tert comunicaziuns a súa misciun e-mail normala.

**Informaziuns aladô dl art. 13 y 14 dl Regolamënt UE 2016/679 dl Parlamënt Europeich y dl Consëi di 27 d'auri dl 2016**

**Titolar dl tratamënt di dac personalai** é la Provinzia autonoma de Balsan, Plaza Silvius Magnago 1, Palaz provinzial 1, 39100 Balsan, e-mail: [direzione generale@provincia.bz.it](mailto:direzione generale@provincia.bz.it) PEC: [generaldirektion.direzione generale@pec.prov.bz.it](mailto:generaldirektion.direzione generale@pec.prov.bz.it).

**Responsabl dla proteziun di dac (RPD):** I dac de contat dl RPD dla Provinzia autonoma de Balsan é: Provinzia autonoma de Balsan, Palaz provinzial 1, Ofize Organisaziun, Plaza Silvius Magnago 1, 39100 Balsan; e-mail: [rpd@provincia.bz.it](mailto:rpd@provincia.bz.it) ; PEC: [rpd\\_dsb@pec.prov.bz.it](mailto:rpd_dsb@pec.prov.bz.it).

**La porsona inciariada dl tratamënt di dac** é la Direturia dl'Intendënza y Cultura ladina Ploner Edith.

La surandada di dac é obligatoria por desfiré i compic aministratifs damaná. Sce an ne dá nia jö i dac damaná ne podarán nia jf inant cun les domandes y ghiranzas dades jö.

**Fins dl tratamënt:** I dac ciafá gnará laurá fora da personal autorisé dl'aministrazion provinziala ince en forma eletronica, por i fins istituzionalai colí al prozedimënt aministratif por chël che ai vëgn ciafá (l.p. n. 9/2015).

**Comunicaziun y destinatars di dac:** I dac podará gní lasciá alsavèi a sogec publics y/o privac por ademplí i dovëis de lege tl cheder dl desfirmamënt de sües funziuns istituzionalas y a vigni moda en relaziun al prozedimënt aministratif metü a jf. Ai podará ince gní lasciá alsavèi a sogec che pïta sorvisc por la manutenziun y gestiun dl sistem informatic dl'aministrazion provinziala y/o dl sit internet istituzional dl ënt ince tla modalitè de cloud computing. Le cloud provider Microsoft Italia Srl, che ti fornësc ala Provinzia le sorvisc Office365, s'á tut dant aladô dl contrat da ne trasferí nia i dac personalai defora dal'Uniun Europeica y dai païsc dl raiun economich europeich (Norvegia, Islanda y Liechtenstein).

**Trasferimënt di dac:** I dac personalai dá jö tl cheder de chësc prozedimënt aministratif ne vëgn no dá inant a terzi no tratá defora dal'Uniun Europeica y dai païsc dl raiun economich europeich.

**Difujiun:** Olache la difujiun di dac é obligatoria por ademplí dovëis specifichs de publizitè preodüs dal ordinamënt varënt, ne vëgnel nia aziché les garanzies preodüdes da desposiziuns de lege sön la proteziun di dac personalai che reverda la porsona interessada.

**Dorada:** I dac gnará tignis sò por le tëmp che vá debojëgn por ademplí i dovëis de lege varënc en materia fiscal, contabla y aministrativa. Prozes dezijional automatisé: Le tratamënt di dac ne se basëia nia sòn n prozes dezijional automatisé.

**Dërc dla porsona interessada:** Aladô dles desposiziuns de lege varëntes pó vigni porsona interessada ti rovë pomez te vigni momënt sòn domanda a sù dac; sce ara i arata falá o nia complec póra damané che ai vëgnes mudá o integrá; ara pó damané che ai ne vëgnes nia lauré fora, che ai vëgnes cancelá o che al vëgnes limité l'elaboraziun tan inant che al é preodü dala lege. Tl ultimo caje pó i dac personai cun n'elaboraziun limitada, stlüt fora la conservaziun, ma gní lauré fora cun l'autorisaziun dla porsona che fej domanda por l'eserzize iudiziar de n dërt dl titolar, por la proteziun di dërc de terzi o por rajuns de gran interes publich. La domanda é da ciagé sòn chësta plata web: <http://www.provincia.bz.it/it/amministrazione-trasparente/dati-ulteriori.asp>.

**Recurs:** La porsona interessada pó dé jö na retlamaziun pro le Garant por la proteziun di dac o fá recurs pro l'autorité iurisdizionala, sce ara ne ciafa nia na risposta te 30 dis da canche ara á dé jö la domanda, ater co sce le termin vëgn arlungé cun motivaziun cina a 60 dis por rajuns liades ala complessité dla domanda o ajache al é tan de domandes.

☐ **La porsona che fej domanda detlarëia d'avëi lit ci che é scrit dessura sotescrion chësc formular.**

Data

Sotescriziun (ne mëss nia gní autenticada) \_\_\_\_\_